



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/37/257
S/15132
28 May 1982
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة السابعة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة السابعة والثلاثون
البند ٣٤ من القائمة الأولية *
الحالة في الشرق الأوسط

رسالة مؤرخة في ٢٧ أيار/مايو ١٩٨٢ وموجهة الى الأمين العام
من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة

أنتشر بأن أشير الى الرسالتين المتماثلتين المؤرختين في ١٧ أيار/مايو ١٩٨٢ والموجهتين
الى سعادتك (A/37/228) والى رئيس مجلس الأمن (S/15087)، على التوالي .
وفي هاتين الرسالتين، سعى الممثل الدائم للبنان الى أن ينكر "بأكبر العبارات
وضوحاً" مسؤولية حكومته عن أعمال إرهابية ناشئة من الأراضي اللبنانية .

وان تذكر الدفاع عن الموقف المتمسك في هاتين الرسالتين انما يبرزه أن الممثل الدائم
للبنان يزعم في الفقرات الختامية من رسالته أن يستند الى اتفاق الهدنة العامة بين إسرائيل
والبنان المؤرخ في ٢٣ آذار/مارس ١٩٤٩ - والذي أصبح لافيا منذ عام ١٩٦٧ . ويجدر بالذكر
أن الفقرة ٣ من المادة الثالثة من ذلك الاتفاق تنص على ما يلي :

" لا يجوز القيام ، من أراضي يسيطر عليها أحد طرفي هذا الاتفاق ، بأى عمل
حربي أو عدائي ضد الطرف الآخر " .

وعلى أية حال ، فان واجب لبنان المتمثل في منع استخدام أراضيها في هجمات إرهابية ضد
دول أخرى انما يستند الى القانون الدولي العمومي . وكما جاء في بحث " اوسنهايم - لوترباخست " :
المعروف بشأن القانون الدولي :

" يقع على الدول واجب منع وقوع أى نشاط تخريبي ضد حكومات أجنبية يتخذ شكل
حملات عنائية مسلحة ، أو محاولات لارتكاب جرائم عامة ضد الأرواح أو الممتلكات " .
(الطبعة الثامنة ، المجلد الأول ، ١٩٥٥ ، الصفحتان ٢٦٢ و ٢٩٣) .

وقد اعتنقت الجمعية العامة هذا المبدأ في مناسبات عديدة ، من بينها ، على سبيل المثال ، اعلان عدم جواز التدخل في الشؤون الداخلية للدول وحماية استقلالها وسيادتها ، الذي اعتمده الجمعية العامة في ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٥ (القرار ٢١٣١ (د-٢٠)) ؛ و اعلان من القانون الدولي المتصلة بالعلاقات الودية والتعاون بين الدول وفقاً لميثاق الأمم المتحدة ، الذي اعتمده الجمعية العامة في ٢٤ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٧٠ (القرار ٢٦٢٥ (د-٢٥)) .

فإذا كان الممثل الدائم للبنان يرغب في أن ينكر مسؤولية بلده عن الأنشطة الارهابية الناشئة من الأراضي اللبنانية ، كما حاول بالفعل القيام بذلك في رسالته قيد الرد ، فإنه يشكك في الواقع في كيان بلده كدولة وفي استقلاله . وليس من المباح لأي دولة أن تتذرع لمصلحتها بمزايا مستمدة من بعض مبادئ وقواعد القانون الدولي ما لم تكن في الوقت نفسه مستعدة للتقيد بما يرافقها من واجبات .

وأتشرف بأن أرجو ترحيم هذه الرسالة بوصفها وشيقة من وثائق الجمعية العامة ، في إطار البند ٣٤ من القائمة الأولية ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) يهودا ز . بلوم
السكرتير
الممثل الدائم لإسرائيل
لدى الأمم المتحدة
